

UITERS GEHEIM
TOP SECRET



9/74

99

Telegr. SACONSUL
Telex: 341355
Tel.: (03) 25 61 47
Posbus } 7138
P. O. Box }

8/5
8/6

SOUTH AFRICAN EMBASSY
SUID-AFRIKAANSE AMBASSADE

Beit Yakhin
2 Rechov Kaplan
Tel-Aviv 64734

7 Desember 1978

DRINGEND

Die Sekretaris van Buitelandse Sake
PRETORIA

BOODSKAP VAN EERSTE MINISTER AAN WEIZMANN

Ek verwys na my telegramme Nr 186 en 189 van 29 November en 5 Desember onderskeidelik en u telegram Nr 186 van 5 Desember 1978, en heg hierby 'n afskrif aan van die boodskap wat Mnr Jacobs op 6 Desember aan Minister Weizmann oorgedra het.

U aandag word veral gevestig op paragraaf vyf van die telegram waarin aanbeveel word dat die laaste gedeelte van die oorspronklike boodskap, waaroor ek met Mnr van Dalsen gepraat het, nie verder oorweeg moet word nie. Die gedeelte het verwys na 'n herevaluering van ons politieke, ekonomiese en militêre verhoudings met Israel.

Dit is nie onmoontlik dat die Buitelandse Ministerie my mag inroep vir nadere inligting oor die inhoud van die boodskap wat oorgehandig is nie en ek sal dit derhalwe op prys stel indien u my kan voorsien van voorbeelde van die aantygings wat in paragrafe A en B van die boodskap gemaak word, aangesien u kennis mag dra van Israëli optrede wat nie aan my bekend is nie.

Soos reeds aan u verslag gedoen (my 8/5 van 6 November) het die Buitelandse Ministerie my laat weet dat hulle onder sterk druk verkeer van verskillende oorde as gevolg van hulle verhoudings met Suid-Afrika en dat Israel die enigste land is oor wie 'n aparte verslag uitgebring is oor sulke verhoudings. Soos u ook sal weet is Israel op 4 Desember in die Sosiale Komitee van die VVO veroordeel omrede haar "toenemende verhoudings" met Suid-Afrika.

Beit Yakhin
AMBASSADEUR

*Beit Yakhin
2 Rechov Kaplan
21/12/78*

UITERS GEHEIM
TOP SECRET

UITERS GEHEIM
TOP SECRET

afgelees om 20.00 6/12/78.

1. BOODSKAP AAN WEIZMANN VANAF EERSTE MINISTER BOTHA.
2. JACOBS HET BOODSKAP AAN WEIZMANN IN SY KANTOOR OORGEDRA OM 061653B DES. WIM DE LANGE HET JACOBS VERGESEL BEN JOSEPH EN SEKR VAN MINISTER KOL TEHILA WAS TEENWOORDIG.
3. ONDERSTAANDE IS REKONSTRUERING NA GEHEUE VAN VERLOOP VAN ONDERHOUD.
 HAALVAAN JACOBS AND DE LANGE WAS CORDIALLY RECEIVED. WEIZMANN-I HOPE YOU HAVE GOOD NEWS. JACOBS-NO SIR I AM AFRAID NOT. WEIZMANN WE ARE USED TO IT. I AM PREPARED FOR THE WORST. JACOBS I HAVE BEEN INSTRUCTED BY PRIME MINISTER BOTHA TO CONVEY A MESSAGE VERRALLY TO YOU. I HAVE RECEIVED IT IN AFRIKAANS AND I AM GIVING MY OWN TRANSLATION, WHICH I THINK IS NOT TOO BAD. JACOBS READ MESSAGE QUOTE THE REPUBLIC OF SOUTH AFRICA DEEMS ITSELF COMPELLED TO OBJECT TO:
 A. WHEN THE RSA IS SUBJECTED TO INTERNATIONAL PRESSURE, ISRAEL OPENLY PARTICIPATES THEREIN.
 B. WHEN ISRAEL IS SUBJECTED TO PRESSURE DUE TO HER OWN INTERNATIONAL PROBLEMS, OR HER COOPERATION WITH THE RSA, SHE, ON EACH OCCASION PUBLICLY AND WITHOUT OBVIOUS REASONS UNILATERALLY SIDES AGAINST US TOGETHER WITH OUR ENEMIES, THAT IS, MILITANT AFRICA, ARAB AND COMMUNIST COUNTRIES. WE BELIEVE THAT THESE ENEMIES OF OURS ARE ALSO NOT FAVOURABLY DISPOSED TOWARDS ISRAEL. WE CONSEQUENTLY FIND

1 of Pages van Bladsy		Refers to a classified message Verwys na 'n geklassifiseerde berig				Drafters Name Berigskrywer se Naam		Appointment Aanstelling		Phone No. Telefoon.	
		Yes/Ja		No/Nee							
Originals in Chruik en diens	O	Date Datum	Time Tyd	System Stelsel	Op Bdnr	V	Date Datum	Time Tyd	System Stelsel	Op Bdnr	Releasing Officer's Signature Gonkeuringsoffisier se Handtekening
	R					D					Rank Rang Description Amptbetreft

*Ambassadeur
Vir inligting*

*Minie Jacobs
7 Des 78.*

UITERS GEHEIM
TOP SECRET

MESSAGE FORM — BERIGVORM

File Reference
Lêer verwysing.....
Number
Nommer.....

TOP SECRET
TOP SECRET

For Signals Use
Vir Gebruik van Seindiens.....

Precedence Action Voorrang Uitvoering	Precedence Info Voorrang Info Routinè — Roetine	Date Time Group Datumtydgroep	Handling Instructions Hanteringsinstruksies
From/Van			Prefix Prefiks GR
To/Aan			Security Classification Sekerheidsklas
Info			Originator's Number Opstellersnommer

JACOBS - I WILL THEN WAIT FOR YOUR RESPONSE. WEIZMANN - YES, AND I WILL NOT RESPOND ONLY TO GIVE AN ANSWER OR TO GET RID OF THE ISSUE, I WILL TRY TO GIVE A SATISFACTORY REPLY. CAN I HAVE A COPY OF THE MESSAGE.
 JACOBS - YES IF YOU REMEMBER IT IS MY TRANSLATION (OORHANDIG AF'SKRIF). JACOBS - YOU MIGHT CONSIDER MEETING MR BOTHA AGAIN. WEIZMANN - YES, OF COURSE. WHERE SHALL WE MEET, HERE, THERE. BUT WHAT ABOUT YOU BEING DRAGGED ALONG AGAIN FOR EIGHT HOURS. JACOBS - I THINK THAT AVRAHAM (BEN JOSEPH) AND I CAN ARRANGE THE PLACE AND TIME IF THIS IS THOUGHT SUITABLE. COMPLIMENTS WERE EXTENDED IN VERY CORDIAL ATMOSPHERE. LEFT WEIZMANN'S OFFICE 061710B DES. HAALAF

4. AMBASSADEUR VOLLEDIG VAN AELOOP VOORGELIG. ~~ACCENTLIKE~~
5. AANGESIEN WEIZMANN VERSKONEND EN MET SKULDGEVOEL VOLGENS HOPPERMNING GERFAGHER EN DIE BOODSKAP TER HARTE GENEEM HET BEVEEL HOPPER AAN DAT LAASTE GEDEELTE VAN EERSTE MINISTER SE BOODSKAP NIE VERDER OORWEEG MOET WORD NIE. — ONS MOET WAG OP HUL ANTIWOORD VOORDAT ONS WEER SAAK VERDER VOER. HIERDIE AANBEVELING DRA STERKSTE STEUN VAN AMBASSADEUR.

Page 4 of 4 Pages Bladsy.....van.....Bladsye	Refers to a classified message Verwys na 'n geklassifiseerde berig Yes/Ja <input type="checkbox"/> No/Nee <input type="checkbox"/>	Drafter's Name Berigsrywer se Naam	Appointment Aanstelling	Phone No. Foonno.
---	--	---------------------------------------	----------------------------	----------------------

For Signals Use Vir Gebruik van Seindiens	O	Date Datum	Time Tyd	System Stelsel	Op Bdnr	V	Date Datum	Time Tyd	System Stelsel	Op Bdnr	Releasing Officer's Signature Goedkeuringsoffisier se Handtekening
	R						D				

TOP SECRET
TOP SECRET